

**Liste  
der beim  
Europäischen Patentamt  
zugelassenen Vertreter\***

**List of  
professional  
representatives before  
the European Patent Office\***

**Liste des  
mandataires agréés  
près l'Office  
européen des brevets\***

**BE Belgien / Belgium / Belgique**

**Änderungen / Amendments / Modifications**

Pirson, Jean (BE)  
Avenue Van Crombrughe, 188  
B-1050 Bruxelles

**Löschungen / Deletions / Radiations**

Bossard, Franz (CH) - R. 102(1)  
288, rue de Jamioux  
B-6110 Montigny-le-Tilleul

**CH Schweiz / Switzerland / Suisse**

**Eintragungen / Entries / Inscriptions**

Weiss, Wolfgang (DE)  
Bühler AG  
Patentabteilung  
CH-9240 Uzwil

**Änderungen / Amendments / Modifications**

Utiger, Heinrich (CH)  
Postfach 77  
David-Hess-Weg 16  
CH-8060 Zürich

**DE Deutschland / Germany / Allemagne**

**Eintragungen / Entries / Inscriptions**

Janotte, Michael (DE)  
Säbenerstraße 38  
D-81547 München

Schwarz, Ralf (DE)  
Boehringer Mannheim GmbH  
Patentabteilung  
Sandhofer Straße 116  
D-68298 Mannheim

**Änderungen / Amendments / Modifications**

Endlich, Fritz (DE)  
Lieck, Endlich & Partner  
Postfach 13 26  
D-82101 Germering

Esser, Wolfgang (DE)  
Deutsche ITT Industries GmbH  
ITT Regional Patent Office - Europe  
Hans-Bunte-Straße 19  
D-79108 Freiburg

Lieck, Hans-Peter (DE)  
Lieck, Endlich & Partner  
Widenmayerstraße 36  
D-80538 München

Lisowski, Horst (DE)  
Carl-Justi-Straße 34  
D-53121 Bonn

Parske, Matthias (DE)  
Erich-Weinert-Straße 75  
D-10439 Berlin

Raß, Johann (DE)  
Siemens AG  
GR PA 7  
Postfach 22 16 34  
D-80506 München

Riedel, Peter (DE)  
c/o Patentanwalt  
Dipl.-Ing. W. Jackisch & Partner  
Menzelstraße 40  
D-70192449 Stuttgart

Rupprecht, Kay (DE)  
Lieck, Endlich & Partner  
Widenmayerstraße 36  
D-80538 München

Tesch, Rudolf (DE)  
Postfach 428  
D-79230 March

Wappler, Christine (DE)  
Heidestraße 20  
D-01474 Weißig

Weißfloh, Ingo (DE)  
Prellerstraße 26  
D-01309 Dresden

\* Alle in der Liste der zugelassenen Vertreter eingetragenen Personen sind Mitglieder des Instituts EPI-Generalsekretariat Erhardtstraße 27, D-80331 München, Tel. (+49-89)2017080, Tx. 5/216834, FAX (+49-89)2021548.

\* All persons on the list of professional representatives are members of the Institute EPI General Secretariat Erhardtstrasse 27, D-80331 Munich, Tel. (+49-89)2017080, Tx. 5/216834, FAX (+49-89)2021548.

\* Toute personne inscrite sur la liste des mandataires agréés est membre de l'Institut EPI-Secrétariat général Erhardtstrasse 27, D-80331 Munich, Tél. (+49-89)2017080, Tx. 5/216834, FAX (+49-89)2021548.

**Löschungen / Deletions / Radiations**

Heinecke, Horst (DE) - R. 102(1)  
Kastanienweg 60  
D-08060 Zwickau

Hesse, Volker (DE) - R. 102(1)  
Saturnstraße 65  
D-04205 Leipzig

Köthe, Günter (DE) - R. 102(1)  
Güntherstraße 12  
D-10318 Berlin

Ochmann, Eckhard (DE) - R. 102(1)  
Deutsche Reichsbahn  
Hauptprüfungsamt  
Ruscherstraße 59  
D-10322 Berlin

Rothenburger, Michael (DE) - R. 102(1)  
Novalisstraße 15  
D-07747 Jena

Weiss, Wolfgang (DE) - cf. CH  
Karl-Marx-Straße 68  
D-68199 Mannheim

**FR Frankreich / France****Änderungen / Amendments / Modifications**

Chaillot, Geneviève (FR)  
Cabinet Chaillot  
Le Ravel - Hall A  
16-20, Avenue de l'Agent Sarre  
F-92700 Colombes

Colombet, Alain André (FR)  
Cabinet Bernasconi et Vigier  
2, rue de la Claire  
F-69257 Lyon Cédex 09

Loroux, Jean-Claude Georges (FR)  
47, Boulevard de l'Hôpital  
Ecole des Infirmières  
F-75013 Paris

Rataboul, Michel Charles (FR)  
CMR International  
10, rue de Florence  
F-75008 Paris

Tilliet, René Raymond Claude (FR)  
4, Avenue Pasteur  
F-78340 Les Clayes Sous Bois

**Löschungen / Deletions / Radiations**

Gori, Guy (FR) - R. 102(1)  
ONERA  
BP 72  
F-92320 Châtillon

Kohn, Armand (FR) - R. 102(1)  
5, avenue Foch  
F-92380 Garches

**GB Vereinigtes Königreich / United Kingdom / Royaume-Uni****Änderungen / Amendments / Modifications**

Andrews, Arthur Stanley (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

Blum, Robert Alan (GB)  
Gill Jennings & Every  
Broadgate House  
7 Eldon Street  
GB-London EC2M 7LH

Boxall, Robin John (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

Clark, Jane Anne (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

Colmer, Stephen Gary (GB)  
Mobil Services Company Limited  
Patent Department  
Mobil House  
50-60 Victoria Street  
GB-London SW1E 6QB

Curtis, Philip Anthony (GB)  
Mobil Services Company Limited  
Patent Department  
Mobil House  
50-60 Victoria Street  
GB-London SW1E 6QB

Eyles, Christopher Thomas (GB)  
W.P. Thompson & Co.  
Celcon House  
289-293 High Holborn  
GB-London WC1V 7HU

Frain, Timothy John (GB)  
Nokia Mobile Phones  
St. Georges Court  
St. Georges Road  
GB-Camberley, Surrey GU15 3QZ

Freeman, Jacqueline Carol (GB)  
W.P. Thompson & Co.  
Celcon House  
289-293 High Holborn  
GB-London WC1V 7HU

Greaves, Carol Pauline (GB)  
Mewburn Ellis  
St. Lawrence House  
Broad Street  
GB-Bristol BS1 2HU

Hector, Annabel Mary (GB)  
W.P. Thompson & Co.  
Celcon House  
289-293 High Holborn  
GB-London WC1V 7HU

Jones, Ian (GB)  
W.P. Thompson & Co.  
Celcon House  
289-293 High Holborn  
GB-London WC1V 7HU

Kidd, Piers Burgess (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

Moody, Colin James (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

Oliver, Roy Edward (GB)  
W.P. Thompson & Co.  
Celcon House  
289-293 High Holborn  
GB-London WC1V 7HU

Roberts, Peter William (GB)  
Mobil Services Company Limited  
Patent Department  
Mobil House  
50-60 Victoria House  
GB-London SW1E6QB

Stevens, Brian Thomas (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

White, Andrew Gordon (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

Williamson, Paul Lewis (GB)  
Philips Electronics UK Limited  
Patents and Trade Marks Department  
Cross Oak Lane  
GB-Redhill, Surrey RH1 5HA

#### **Löschungen / Deletions / Radiations**

Robertson, Michael Mundie (GB) - R. 102(1)  
ICI Group Patents Services Dept.  
PO Box 6  
Shire Park  
Bessemer Road  
GB-Welwyn Garden City, Herts AL7 1HD

Smith, Geoffrey Leonard (GB) - R. 102(1)  
Sheppies  
6 The Green  
GB-Chipping Campden, Glos. GL556DL

### **IT Italien / Italy / Italie**

#### **Änderungen / Amendments / Modifications**

Faraggiana, Vittorio (IT)  
Ingg. Guzzi & Ravizza S.r.l.  
Via Vincenzo Monti 8  
I-20123 Milano

### **NL Niederlande / Netherlands / Pays-Bas**

#### **Löschungen / Deletions / Radiations**

Grotepas, Frans (NL) - R. 102(1)  
Lijsterlaan 11  
NL-5561 TJ Riethoven

**PT Portugal****Änderungen / Amendments / Modifications**

Carvalho Franco, Isabel (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa	Ramos Pimenta, Joao Manuel (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa
Dinis de Carvalho, José Eduardo (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa	Sampaio, Antonio Luis de (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa
Moreira Rato, Gonçalo (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa	Sampaio, José Eduardo de (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195 r/c-D P-1200 Lisboa
Olavo, Carlos Fernando (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa	van Zeller Garin, Jorge (PT) J.E. Dias Costa Lda. Rua do Salitre, 195-r/c-D P-1200 Lisboa

**SE Schweden / Sweden / Suède****Änderungen / Amendments / Modifications**

Dahlstrand, Björn (SE) Asea Brown Boveri AB Patent Stockholm Office S-120 86 Stockholm
Holmborn, Erland Karl (SE) Scania CV AB Patents, BLY S-151 87 Södertälje
Jenkler, Malte (SE) Asea Brown Boveri AB Patent Stockholm Office S-120 86 Stockholm